

「今週の1枚」



移動耕作によるイネ（陸稲）の栽培

林地を焼き払って、陸稲を栽培している様子（マレー半島）。後方の赤茶けた立木は熱で葉が枯れたもの。遠方の斜面に耕作を放棄した跡に回復した二次林が見える。焼畑農業は熱帯林の減少要因の一つとされることがあるが、大きな間違い。本来の呼称は移動耕作（shifting cultivation）であり、一定のローテーションで、林地を焼いて耕作をするのであるから、畑－畑の放棄地－再生した森林の面積割合は一定となり。森林面積の増減は無い。木材を収穫した跡を焼いて、畑を作りつづける場合は森林減少の原因となる。その場合は「非伝統的移動耕作」として、明確に区別されている。（埤田）

No.57 2002.7.8（掲載）

Traditional shifting cultivation

Traditional shifting cultivation of *Oryza sativa*, in Malay Peninsula.